



여름방학은 국제어린이클럽 에 오지 않겠습니까



숙제는 맡겨 주세요.
공부도 도와 드리겠습니다

「국제어린이클럽」은 자녀분의 응원대. 여름방학 공부는 맡겨 주세요

「국제어린이클럽」이라고 들어 보신 적 있습니까?
외국적의 아이들이 국적을 초월해 놀이나 공부로 일본이라고 하는 나라에서 생활해 가는 지혜를 기르는 장소입니다. 물론 중심은 학습입니다.
초등학생이나 중학생이 하나가 되어 수업 중에 몰랐던 부분의 보충이나 숙제를 도와 주는 것이 주로 하는 활동입니다.

작년은 고교 입시 대응으로 2 명의 수험생이 있어 합격을 목표로 공부했습니다. 그 결과 보란 듯이 희망한 고등학교에 진학할 수 있어 자원 봉사자 여러분과 함께 합격 축하 모임을 열었습니다.

(오른 쪽 뉴스)

그리고 7 월, 8 월은 여름방학 시즌입니다. 매주 토요일 평상시의 클럽활동에 추가해 보충학습과 여름방학 중의 숙제를 응원합니다.

■여름방학 중의 국제어린이 클럽 :

7/21~8/31, 매주 수, 목, 토요일
10 : 00~12 : 00

자원봉사 선생님 중에는 본직이 초·중학교의 선생님이었던 분도 계셔 적절한 어드바이스로 학생이 가져오는 난제를 해결해 주고 있습니다.
처음 오는 학생 대환영, 실력향상과 숙제를 빨리 끝내 즐거운 여름방학을 보내게 해 주세요.



국제어린이클럽 진급 축하회

4 월 7 일 토요일, 국제어린이클럽의 진급·진학 축하회를 가졌습니다. 다음 주 월요일부터는 새 학교, 신 학년 입니다..

기쁨과 불안이 섞인, 국제어린이클럽에서 공부해 온 외국적의 아이들과 자원봉사자들이 모였습니다.

몇 년 전까지 어린이클럽에서 공부를 했던 졸업생들도 많이 모였습니다.

「여러분들은 많은 자원봉사자들이 응원하고 있습니다. 그것을 잊지 말고 새로운 학교 생활을 해 주세요.」라고 토즈카 선생님이 말씀해 주셨습니다.

아트별론 체험, 그룹으로 나누어 일본어 게임, 신경쇠약게임을 즐긴 다음은 자원봉사자들이 손수 만든 요리를 먹었습니다.

웃음소리와 웃는 얼굴이 넘친 모임이 되어 자립해 가는 아이들을 배웅했습니다

초·중학생의 의료비 창구 지불이 없어집니다

초·중학생이 후지미시, 후지미노시, 미요시마치의 의료 기관에서 진찰했을 경우 10 월부터는 미취학아동과 같이 창구에서의 의료비 자기 부담 지불이 필요 없게 됩니다. 0 세부터 중학 3 학년까지의 자녀분이 대상입니다.
새 수급자격증은 9월 하순에 우송됩니다.

수급자격증을 가지고 있지 않은 분은 빨리 등록 신청을 해 주세요.

이것이 없으면 의료 기관에서 무료로 진찰 받을 수 없습니다. 수급자격증을 잊었을 때는 창구에서 현금으로 지불하고 다음달 10 일까지 영수증을 첨부해 시마치에 청구하세요.

사이타마시에서 동시 통역이 딸린 119 번도 탄생

후지미노국제교류센터는 「관공서의 상담창구에서 핸드폰을 사용해 당신에게 통역을 하겠습니다」라는 시스템을 진행시켜 왔습니다.

현재 이 시스템을 실시하고 있는 시 마치는 히가시마츠야마시, 와라비시, 미사토시, 나메카와초의 4 곳입니다만 차례차례 증가해 갈 것을 기대해 촉진 활동을 하고 있습니다. 이번에 저희 시스템과는 다른 것입니다만 사이타마시 소방국에서도 「119 번」에 동시 통역을 할 수 있는 시스템이 도입되었습니다.

이용할 수 있는 언어는 영어, 중국어, 한국어(조선어)·스페인어·포르투갈어의 5 개 국어로 되어 있습니다.

이 시스템은 24 시간 대응으로 정령시에 서는 처음입니다. 활동이 기대됩니다.
정령시 : 법정인구 50 만 명 이상의 도시



「가주민표」가 벌써 도착해 있습니까. 확인을!

7 월 9 일부터 외국적의 주민도 일본 주민과 같이 주민기본대장에 실리게 되었습니다.

그 준비를 위해 각 시나 마치에서는 5 월 하순 「가주민표」를 보내 드렸습니다. 「가주민표」는 7 월 9 일에 정식적인 주민표가 되어 세대 전원이 쓰여진 주민표 사본을 교부 받을 수 있습니다.

이미 외국인 등록을 하셔서 「가주민표」발행 대상이 됨에도 불구하고 그것이 도착하지 않은 분은 관공서의 시민과 등에 확인해 주세요.

절전은 시원한 「후지미 가든 비치」에서 스타트

여름에 빠 놓을 수 없는 아이들의 놀이 천국은 풀입니다.

금년도 「후지미 가든 비치」가 7 월 7 일 (토)에 오픈합니다. 이용할 수 있는 기간은 9월 2일 (일)까지의 오전 9시~오후 5시까지입니다. 다만 7월 9일부터 13일, 17일부터 20 일의 오후 1 시까지는 시내의 보육원생들이 전용 이용을 하므로 사용할 수 없으니 주의해 주세요.

<입장요금>

일반 · · 500 엔 중학생 · · 300 엔

초등 학생 · · 100 엔

설비도 일부 리뉴얼해서

쾌적한 하루를 즐길 수 있을 거예요.



7 월의 스포츠 광장은 14 일입니다

일로 지친 몸을 스포츠로 풀시다. 땀을 한차례 흘리면 기분 상쾌, 더위도 잊어 버립니다.

장소⇒분쿄카구인대학 체육관

시간⇒15 시~17 시 30 분

비용⇒무료 신청⇒자유 참가

■ 실시일 : 7 월 14 일 (토)

●문의는 센터로
☎049-256-4290



자전거에는 열쇠를 두 개 붙입니다

사이타마현하의 각 시마치에서는 「택의 자전거는 팬찮습니까」라며 주의할 것을 요청하고 있습니다.

거리 범죄로 가장 많은 것이 자전거 도난입니다. 잠시라고 생각해 가벼운 마음으로 세워 둔 자전거가 용무를 끝내고 돌아와 보면 없어진 그런 경험은 없습니까.

다른 사람 자전거를 아무 생각 없이 타고 가 버린다 · · · 이것은 틀림없는 범죄입니다. 그런 피해를 당하기 전에 대책을 세웁시다. 자전거를 세워 둘 경우는 반드시 이중열쇠(열쇠를 두 개 채우는 것)가 상식이라고 생각해 주세요

※ 8 월호에서는 보행자에게도 관심이 높은 「자전거 타는 방법」을 소개할 예정입니다.

아동수당 현황계를 보냈습니까?

자녀수당이 4 월부터 아동수당이라는 이름과 제도로 바뀌었습니다.

다. 거기서 「평성 24년도 현황계」라고 하는 것을 내셔야 됩니다.

6 월 중순까지는 각 가정에 그 서류를 보내기 때문에 7 월 20 일 (금)까지 제출합니다.

보내지 않으면 자녀분이 있어도 아동수당을 받을 수 없게 됩니다.

www.ficcc.jp/living/

●6 개 국어판의 생활 가이드를 게재하고 있습니다